

Factura Pequeño Contribuyente

JORGE MIGUEL, XUM SIMAJ

Nit Emisor: 98457551

AGRO NAWAL JA'

DIAGONAL 3 BARRIO CHUAJYUB 8005-035 ACCESO 5, zona 4,
NAHUALÁ, SOLOLA

NIT Receptor: 112246451

Nombre Receptor: DIRECCION DE COORDINACION REGIONAL Y
EXTENSION RURAL -DICORER-

Dirección comprador: 1 AVENIDA, 8-00, ZONA 9, GUATEMALA,
GUATEMALA

NÚMERO DE AUTORIZACIÓN:

9764ED69-14F4-42FB-8361-03497C728D4D

Serie: 9764ED69 Número de DTE: 351552251

Número Acceso:

Fecha y hora de emisión: 30-nov-2025 21:14:07

Fecha y hora de certificación: 01-nov-2025 21:14:07

Moneda: GTQ

#No	B/S	Cantidad	Descripción	P. Unitario con IVA (Q)	Descuentos (Q)	Otros Descuentos(Q)	Total (Q)	Impuestos
1	Servicio	1	PAGO DE HONORARIOS POR SERVICIOS TÉCNICOS PRESTADOS A LA DIRECCIÓN DE COORDINACIÓN REGIONAL Y EXTENSIÓN RURAL -DICORER-, DEL MINISTERIO DE AGRICULTURA, GANADERÍA Y ALIMENTACIÓN DURANTE EL PERIODO CORRESPONDIENTE DEL 01 DE NOVIEMBRE DE 2025 AL 30 DE NOVIEMBRE DE 2025, SEGÚN CONTRATO ADMINISTRATIVO NÚMERO 2025-210-7-1-504, ACUERDO MINISTERIAL DE APROBACIÓN NÚMERO RH-029-210-236-2025.	8,000.00	0.00	0.00	8,000.00	
TOTALES:					0.00	0.00	8,000.00	

* No genera derecho a crédito fiscal

CANCELADO

Datos del certificador

Superintendencia de Administración Tributaria NIT: 16693949

Razón: que se registra para hacer constar que la factura que precede, serie 9764ED69, número de DTE 351552251 de fecha 30 de Noviembre de 2025; emitida por Jorge Miguel Xum Simaj, ampara el pago por servicios técnicos; correspondiente al mes de Noviembre de 2025, según Contrato Administrativo número 2025-210-7-1-504 y Acuerdo Ministerial de Aprobación número RH-029-210-236-2025. Conste. Sololá, 30 de Noviembre de 2025.



(f)
Jorge Miguel Xum Simaj
DPI: 3120787060705

(f)
Ing. Jeremías Alfredo Ixtós Chávez
Jefe Departamental,
MAGA SOLOLA



"Contribuyendo por el país que todos queremos"



Identificador Documento del Verificador
Integrado No:
1762053978255

Fecha de Generación:
Nov 1, 2025, 9:26 PM

Detalle de Documentos

Tipo Documento:	FEL
Fecha Emisión:	30/11/2025 21:14:07
Emisor:	98457551
Agente de Retención:	No es agente de retención.
Establecimiento:	AGRO NAWAL JA'
Receptor:	112246451-DIRECCION DE COORDINACION REGIONAL Y EXTENSION RURAL - DICORER-
Monto Total:	GTQ GTQ 8000.000000
No. de Acceso:	0
Autorización:	9764ED69-14F4-42FB-8361-03497C728D4D
Serie:	9764ED69
Número del DTE:	351552251
Acuse de recibido:	FCID202520251101T21:14:0706:009764ED6914F442FB836103497C728D4D
Fecha de la consulta:	01/11/2025 21:24:45
Estado:	Activo
Asociado a una garantía mobiliaria:	No



SITUACIÓN DEL CONTRIBUYENTE:

NO PRESENTA INCUMPLIMIENTOS



Al 01/11/2025 09:25:58 PM

CONTRIBUYENTE Y/O EMISOR	
NIT	98457551
NOMBRE	JORGE MIGUEL, XUM SIMAJ
RESUMEN	
TIPO DE INCUMPLIMIENTO	
¡FELICITACIONES! NO PRESENTA INCUMPLIMIENTOS TRIBUTARIOS	
El no presentar incumplimientos, no garantiza que el contribuyente pueda obtener la "Solvencia Fiscal", ya que el proceso de emisión de la misma, considera otras obligaciones no incluidas en el Verificador Integrado.	

Para actualizar tus Datos de RTU, así como verificar el detalle de las declaraciones presentadas puedes hacerlo en Agencia Virtual ingresando Usuario y Contraseña, si aún no tienes tu contraseña, ingresa a <https://portal.sat.gob.gt/portal/> selecciona Agencia Virtual en la opción "Solicitar Usuario", luego preséntate a una Agencia u Oficina Tributaria o llama al Contac Center de la SAT, teléfono 1550.



Verifique la validez de la presente consulta

INFORME MENSUAL DE ACTIVIDADES REALIZADAS

No. Contrato Administrativo		2025-210-7-1-504
No. de Acuerdo Ministerial de Aprobación de Contrato:		RH-029-210-236-2025
Tipo de Servicios:		TÉCNICOS
Nombres y apellidos de la persona contratista:		Jorge Miguel Xum Simaj
Plazo de contratación	Del: 01/07/2025	Al: 31/12/2025
Período de este informe:	Del: 01/11/2025	Al: 30/11/2025
Monto a pagar: Ocho mil quetzales exactos.		Q. 8,000.00
Prestados en:		Extensión Rural Sololá

Señora Ministra de Agricultura, Ganadería y Alimentación:

A continuación, se detallan las actividades y avances gestionados durante el período de la contratación:

Descripción de actividades según TDR	Informe de actividades realizadas	Avance	
		Cuantitativo	Cualitativo
1) Brindar apoyo técnico a las familias y grupos que atiende la Agencia Municipal de Extensión Rural – AMER- del municipio asignado, para promover y participar en actividades del proceso de formulación y actualización de los planes grupales y comunitarios integrando el aporte de socios con base en la metodología del Sistema Nacional de Extensión Rural -SNER.	Apoyé de manera técnica en la evaluación y seguimiento de los planes y proyectos con otras instituciones.	100%	Finalizado
	Apoyé de manera técnica en la planificación y establecimiento de un cultivo con cobertura natural, para reducir el impacto del sol directamente al suelo con Don Mariano Tzaj, sector Las Cristalinas, Santa Clara la Laguna.	100%	Finalizado
	Apoyé de manera técnica en la planificación y establecimiento de trampas en los huertos para monitoreo y control de plagas, con CADER el Cementerio, Santa Clara la Laguna.	100%	Finalizado
2) Brindar apoyo técnico a las promotorías	Apoyé de manera técnica en Fortalecimiento de capacidades en liderazgo en	100%	Finalizado

comunitarias y sus grupos en el establecimiento, actualización y funcionamiento de los Centros de Aprendizaje para el Desarrollo Rural (CADER).	agricultura, con CADER el Paraíso, Santa Clara La Laguna.		
	Apoyé de manera técnica en asesoramiento en planificación y manejo de huertos verticales, En Santa clara la Laguna.	100%	Finalizado
	Apoyé de manera técnica en dos visitas de fortalecimiento de conocimiento en el cultivo de Cebolla de Don Pedro Gonzales y Clara Mariano Tzaj, en aldea Paquip, Santa Clara la Laguna.	100%	Finalizado
3) Brindar apoyo técnico en actividades para promover prácticas e innovaciones tecnológicas acordes con el estado de situación, recursos requeridos o disponibles y necesidades de las familias participantes en los grupos integrados por cada Cendro de Aprendizaje para el Desarrollo Rural- CADER.	Apoyé de manera técnica en asesoramiento en tecnología de riego eficiente para cultivos bajo condiciones controladas con tres productores, en Santa Clara La laguna.	100%	Finalizado
	Apoyé de manera técnica en una capacitación sobre conservación de suelo y agua, con CADER el Puente, Santa Clara la Laguna.	100%	Finalizado
	Apoyé de manera técnica en la implementación de una Bomba de retorno de agua en el cultivo Hidropónico, en Santa Clara la Laguna.	100%	Finalizado
	Apoyo de manera técnica en el control de plagas y enfermedades en el cultivo bajo condiciones controladas con una Bomba de Motor para fumigación, en Santa Clara la Laguna.	100%	Finalizado
4) Brindar apoyo técnico en actividades en favor de la ampliación y	Apoyé de manera técnica en el monitoreo de las parcelas de frutales en asocio con	100%	Finalizado

<p>mejoramiento de la oferta de servicios de la Agencia Municipal de Extensión Rural - AMER-, con las organizaciones gubernamentales, no gubernamentales y privadas que tengan presencia en el territorio.</p>	<p>Maíz en coordinación con AGEMA.</p>		
	<p>Apoyé de manera técnica en visitas con productores de café en coordinación con ANACAFE.</p>	100%	Finalizado
	<p>Apoyé de manera técnica en visitas en el cultivo de Hierba mora en Coordinación con Vivamos Mejor en la parcela de Don Herlindo Álvarez.</p>	100%	Finalizado
	<p>Apoyé de manera técnica en monitoreo de Huerto en coordinación con COCODE del Barrio San Antonio, Santa Clara la Laguna.</p>	100%	Finalizado
	<p>Apoyé de Manera técnica en intercambio de conocimiento y documentos sobre el manejo de huertos Familiares en coordinación con CASA DE LA MUJER.</p>	100%	Finalizado
<p>5) Brindar apoyo técnico en la preparación y/o puesta en marcha del Plan Municipal de respuesta ante eventualidades climáticas en la región, realizando las actividades necesarias con el Consejo de Coordinación Agrícola y Pecuaria Municipal - COAPEM-, para la activación del Centro de Operaciones de Emergencia -COE-, a nivel municipal.</p>	<p>Apoyé de manera técnica en una capacitación sobre manejo Post cosecha de Maíz con CADER el Paraíso, Santa Clara la Laguna.</p>	100%	Finalizado
	<p>Apoyé de manera técnica en el manejo de plagas y enfermedades en el cultivo de frutales, con Beneficiarios del Sistema MIAF, Santa Clara la Laguna.</p>	100%	Finalizado
	<p>Apoyé de manera Técnica en una capacitación sobre manejo de tejido y de sombra en Café con CADER Flores del Café, Aldea Paquip, Santa Clara la Laguna.</p>	100%	Finalizado
	<p>Apoyé de manera técnica con dos productores sobre manejo sanitario en Bovino y</p>	100%	Finalizado

	<p>Porcino, con Don Mariano Tzaj y Clara Chocoy, Santa Clara la Laguna.</p> <p>Apoyé de manera técnica en una visita sobre alimentación de Aves con Doña María Braulio y Clara Chocoy, Santa Clara la Laguna.</p> <p>Apoyé de manera técnica en alimentación de apiario con dos productores, Don Mariano Tzaj y Rafael Tó, en la Cumbre, Santa Clara la Laguna.</p>	<p>100%</p> <p>100%</p>	<p>Finalizado</p> <p>Finalizado</p>
6) Brindar apoyo técnico en actividades relacionadas con el fortalecimiento en la economía familiar, educación económica y mejoría integral, con enfoque en el desarrollo de la agricultura familiar.	<p>Apoyé de manera técnica en estudio de mercado de Tomate y Pepino para mejorar los precios de la cosecha de Don Mariano Tzaj, Las Cristalinan, Santa Clara la Laguna.</p> <p>Apoyé de manera técnica en manejo de post cosecha y almacenamiento de granos para mejorar la conservación, con CADER Tzam Monte, Sector el Portal, Santa Clara la Laguna.</p> <p>Apoyé de manera técnica en asesoramiento en comercialización y mercado de huevos frescos con Doña Clara Chiyal, Santa Clara la Laguna.</p>	<p>100%</p> <p>100%</p> <p>100%</p>	<p>Finalizado</p> <p>Finalizado</p> <p>Finalizado</p>
7) Otras actividades relacionadas con el servicio contratado o que le sean asignadas por la autoridad superior.	<p>Apoyé de manera técnica en el manejo y monitoreo del cultivo de hongos Ostra en el Sector las Cristalinan, Santa Clara la Laguna.</p> <p>Apoyé de manera técnica en el manejo agronómico de un huerto escolar en Barrio San</p>	<p>100%</p> <p>100%</p>	<p>Finalizado</p> <p>Finalizado</p>

	Antonio, Santa Clara La Laguna.		
	Apoyé de manera técnica en la elaboración de planes y reportes semanales durante cuatro semanas en la Oficina Municipal de Santa Clara La Laguna.	100%	Finalizado

El presente informe describe lo actuado por el suscrito (a) en cumplimiento a las actividades desarrolladas durante el período de la contratación, y acorde a los términos de referencia de la misma.

Atentamente,

(f) 

Jorge Miguel Xum Simaj.

DPI: 3120787060705

Celular: 47617133

Se hace constar que las actividades descritas en este informe responden a lo estipulado en el Contrato Administrativo y sus respectivos términos de referencia, y se encuentran recibidos de conformidad, por lo que autorizo a quién corresponda, para que procedan al trámite de pago de los honorarios correspondientes.

(f) 
Ing. Jeremías Alfredo Ixtós Chávaz
Jefe Departamental
MAGA SOLOLÁ

